

VERNACULAR CHRISTIANITY

ESSAYS IN THE SOCIAL ANTHROPOLOGY OF RELIGION

PRESENTED TO GODFREY LIENHARDT

Edited by

WENDY JAMES AND DOUGLAS H. JOHNSON

LILIAN BARBER PRESS, INC.



New York 1988

CONTENTS

List of Illustrations

WENDY JAMES and DOUGLAS H. JOHNSON

Introductory Essay: On 'Native' Christianity

Part I: Old Vernacular Styles of the Christian World

ROGER JUST

Anti-clericism and National Identity: Attitudes towards the
Orthodox Church in Greece 15

AHMED AL-SHAHI

Northern Sudanese Perceptions of the Nubian Christian Legacy 31

JOHN RYLE

Miracles of the People: Attitudes to Catholicism in an
Afro-Brazilian Religious Centre in Salvador da Bahia 40

CARMELO LISÓN-TOLOSANA

The *Beatae*: Feminine Responses to Christianity in
Sixteenth-century Castile 51

JAYNIE ANDERSON

The Head-hunter and Head-huntress in Italian Religious
Portraiture 60

Part II: Nineteenth-century Redefinitions

TALAL ASAD

Towards a Genealogy of the Concept of Ritual 73

BRIAN STREET

Christian Representations of the Death of Captain Cook 88

Part III: New Vernaculars on the Christian Frontier

EVA GILLIES

The Coming of Christianity to a Nigerian Middle Belt
Community 105

PAUL HEELAS and ANNA MARIE HAGLUND-HEELAS	
The Inadequacy of 'Deprivation' as a Theory of Conversion	112
M. F. C. BOURDILLON	
Gleaning: Shona Selections from Biblical Myth	120
WENDY JAMES	
Uduk Faith in a Five-note Scale: Mission Music and the Spread of the Gospel	131
GEORGE P. HAGAN	
Divinity and Experience: The Trance and Christianity in Southern Ghana	146
FRANCIS M. DENG	
Dinka Response to Christianity: The Pursuit of Well-being in a Developing Society	157
DOUGLAS H. JOHNSON	
Divinity Abroad: Dinka Missionaries in Foreign Lands	170
<i>Godfrey Lienhardt: A Select Bibliography</i>	183
<i>The Contributors</i>	185
<i>Index</i>	189